

贝贝熊系列丛书

The Berenstain Bears

美国孩子行为教育之父

全球畅销童书



第一时间的
启蒙书®

and MAMA'S NEW JOB

妈妈的新工作



(美) 斯坦·博丹 简·博丹 绘著

Stan & Jan Berenstain

余凌燕 译



YZLI0890117166

熊王国被子商店

英汉对照

CHISO 新疆青少年出版社

畅销40余年
发行2.4亿册
影响两代人

贝贝熊系列丛书
The Berenstain Bears

and MAMA'S NEW JOB

妈妈的新工作

(美) 斯坦·博丹 简·博丹 绘著

Stan & Jan Berenstain

余凌燕 译



父母和孩子一起阅读
家长和子女共同成长



YZLI0890117166

新疆青少年出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

贝贝熊系列丛书. 第3辑: 51—70: 英汉对照 / (美) 博丹 (Berenstain, S.), (美) 博丹 (Berenstain, J.) 编绘; 毛锐等译.
-- 乌鲁木齐: 新疆青少年出版社, 2012.1

ISBN 978-7-5515-0460-7

I. ①贝… II. ①博… ②博… ③毛… III. ①英语—汉语—对照读物②儿童故事—美国—现代 IV. ①H319.4: I
中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2011) 第 234816 号

版权登记: 图字 29-2009-33

THE BERENSTAIN BEARS AND MAMA'S NEW JOB

Copyright © 1984 by Berenstains, Inc.

This edition arranged with Sterling Lord Literistic, Inc.

Through Andrew Nurnberg Associates International Limited

妈妈的新工作(贝贝熊系列丛书第3辑)

(美) 斯坦·博丹 简·博丹 绘著

余凌燕 译

Stan & Jan Berenstain

出版人 徐江

责任编辑 许国萍 樊虎

责任校对 余凌燕

出版发行 新疆青少年出版社

社址 乌鲁木齐市北京北路29号

印刷 北京尚唐印刷包装有限公司

开本 20.5×20.5 1/24

版次 2009年10月第1版

字数 2.5千字

标准书号 ISBN 978-7-5515-0460-7

技术编辑 李建勋

美术编辑 马鑫

网址 <http://www.qingshao.net>

经销 全国新华书店

印张 1.5

印次 2012年1月第6次印刷

印数 93001—96000册

全套定价 180.00元 (全20册)

制售盗版必究 举报查实奖励: 0991—7833932

销售热线: 010—84853493 84851485

版权保护办公室举报电话: 0991—7833927

如有印刷装订质量问题

印刷厂负责掉换

贝贝熊系列丛书
The Berenstain Bears

and MAMA'S NEW JOB
妈妈的新工作



第一时间的启蒙书



出售
被子

在熊王国的一条金色土路旁，有一座大树屋。大树屋里住着快乐的贝贝熊一家，他们快乐的秘诀之一就是忙忙碌碌。每个家庭成员都有自己的任务。熊爸爸的任务是砍下木头，把它们做成漂亮的家具出售。他为自己的手艺感到骄傲。



熊妈妈不仅要照顾好一家人，把大树屋的里里外外收拾得井井有条，还要悉心照料菜地。

当然，小熊兄妹也有重要的任务：
去上学，抓紧学好每门功课。





每一个家庭成员也都有自己的爱好。熊爸爸最大的爱好是钓鱼和打盹儿。几乎每次钓鱼的时候他都要打盹儿。小熊兄妹也有许多爱好。最让小熊哥哥自豪的是他的飞机模型。他喜欢在玩模型的时候有妈妈陪着，有时候还需要妈妈的帮助。



小熊妹妹是跳绳大王，她的目标是一口气连跳一千下。她喜欢有妈妈在一旁帮她数数，因为她自己总是来不及数。



熊妈妈总要为家务事忙个不停，所以她只剩下一点点时间放在她唯一的爱好——缝被子上，这是多么了不起的爱好啊！熊妈妈缝的被子是整个熊王国里最棒的。她做的被子又轻柔又暖和，她缝的针脚又结实又平整，她还能自己设计出许多有趣的图案呢。



小熊妹妹每天睡在温暖舒适的被窝里，被面上绣着她跳绳的图案；小熊哥哥被子上的图案是一架酷酷的飞机；爸爸妈妈的被子上则绣着漂亮的大树屋。



甜蜜小树屋

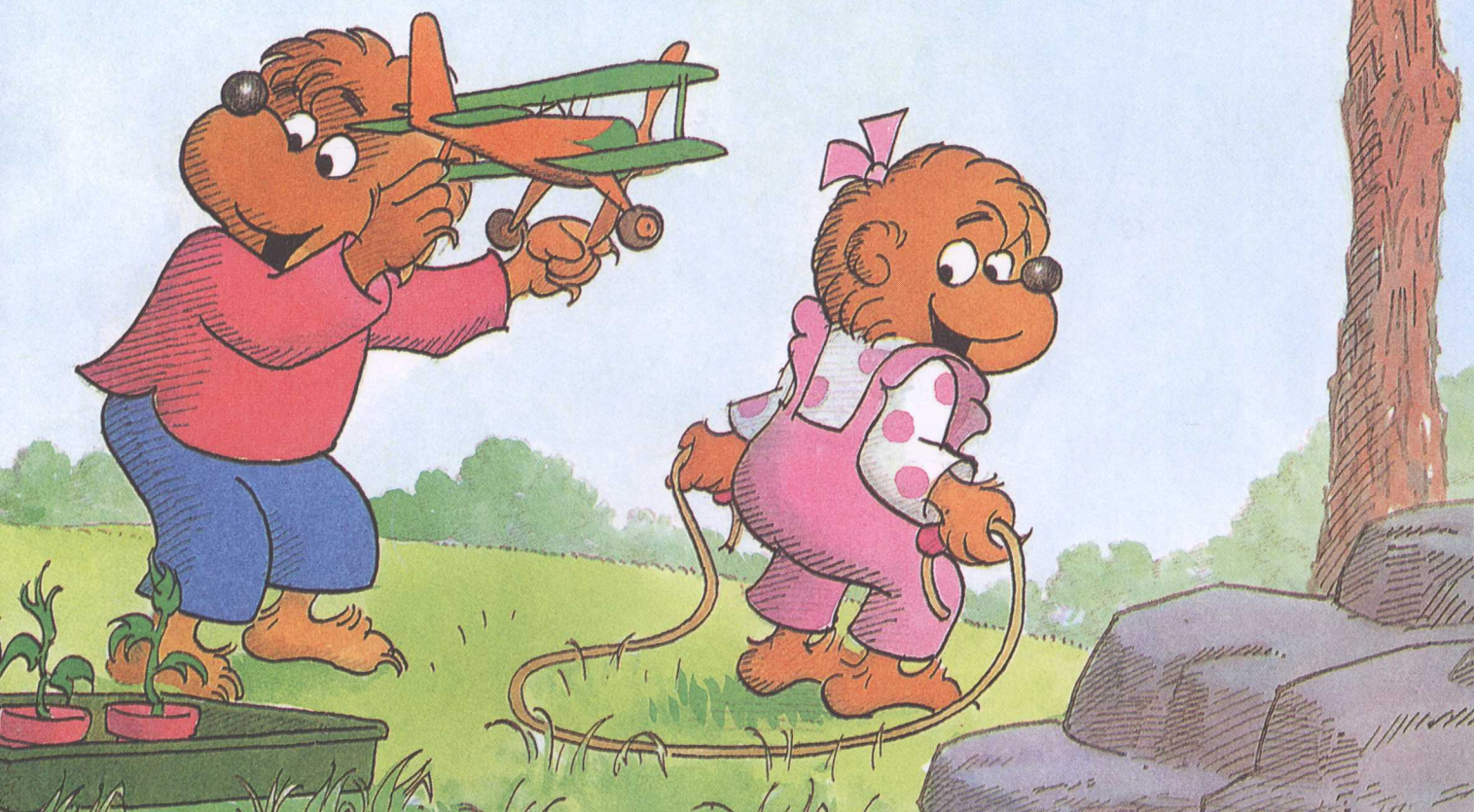
是的，贝贝熊家的每一个成员都有自己快乐、忙碌、充实的生活——特别是熊妈妈。

一天，熊妈妈正在菜地里忙碌着。
“亲爱的，”熊爸爸喊道，“如果方便的话，能把捉到的虫子替我留着吗？”



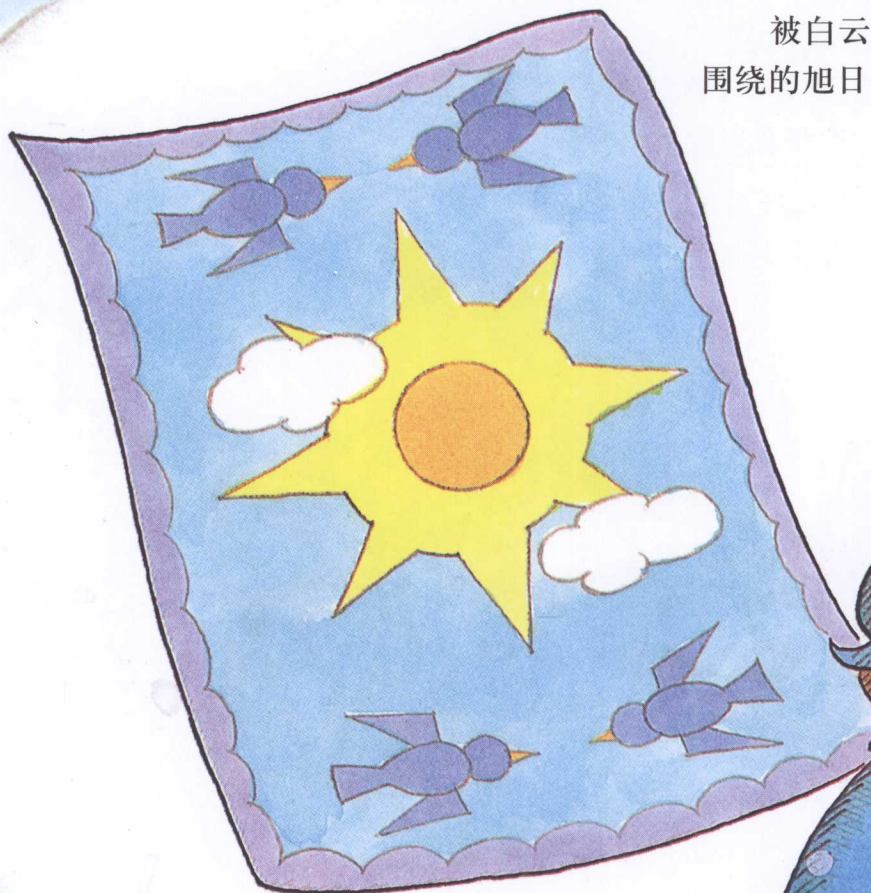
“妈妈，你看！”小熊哥哥喊道，“我要试飞我新的双翼飞机啦！”

“妈妈，我要向一千次冲刺啦！”小熊妹妹也喊道，“你能帮我来数数吗？”

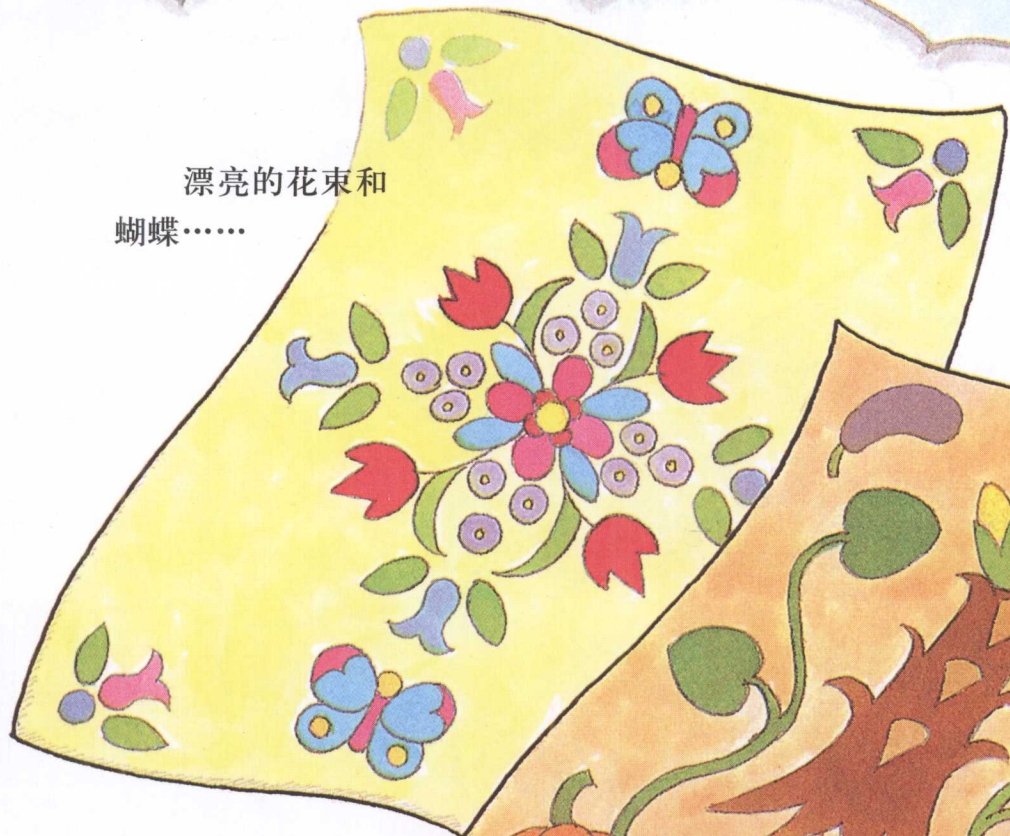


有时候，熊妈妈觉得自己的生活有点儿太充实了。本来她可以为她的被子多留出一点儿时间，她有许多有趣的创意想尝试：

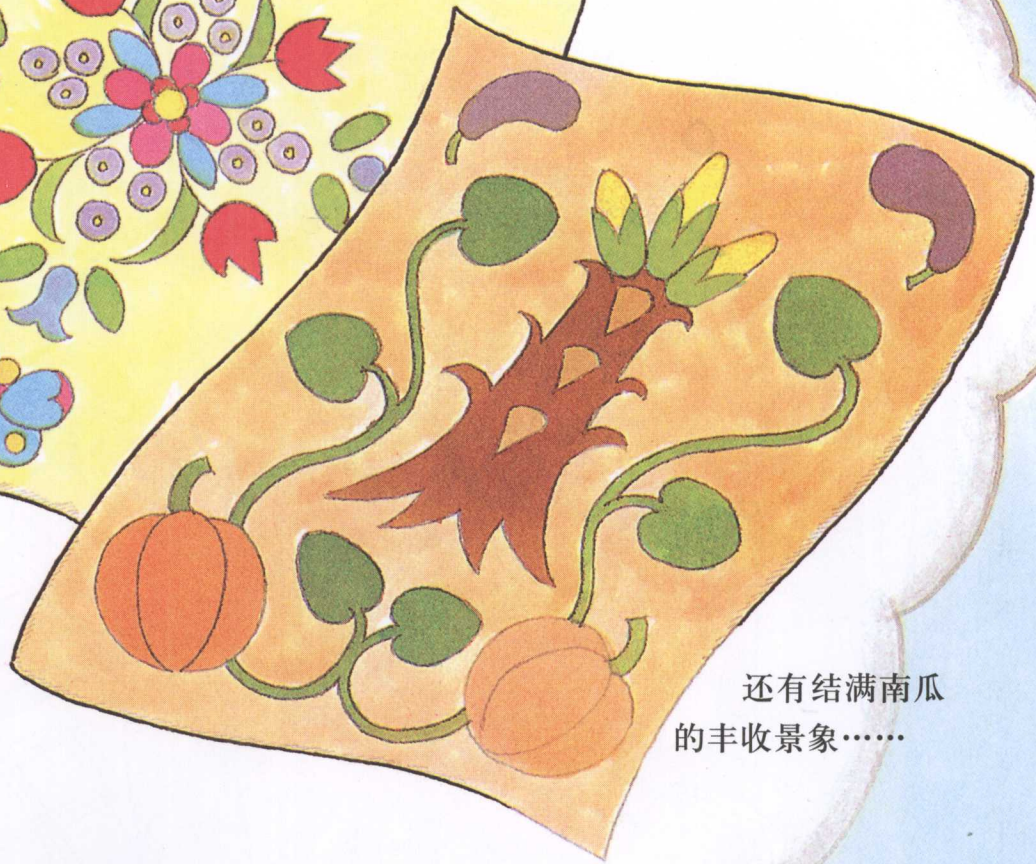
被白云和蓝知更鸟
围绕的旭日……



漂亮的花束和
蝴蝶……



还有结满南瓜
的丰收景象……



可是，看起来她永远也不会有足
够的时间。



有一天，发生了一件事。
这件事改变了贝贝熊一家的
生活——





缝被子从熊妈妈的一个爱好，
变成了——一门生意！